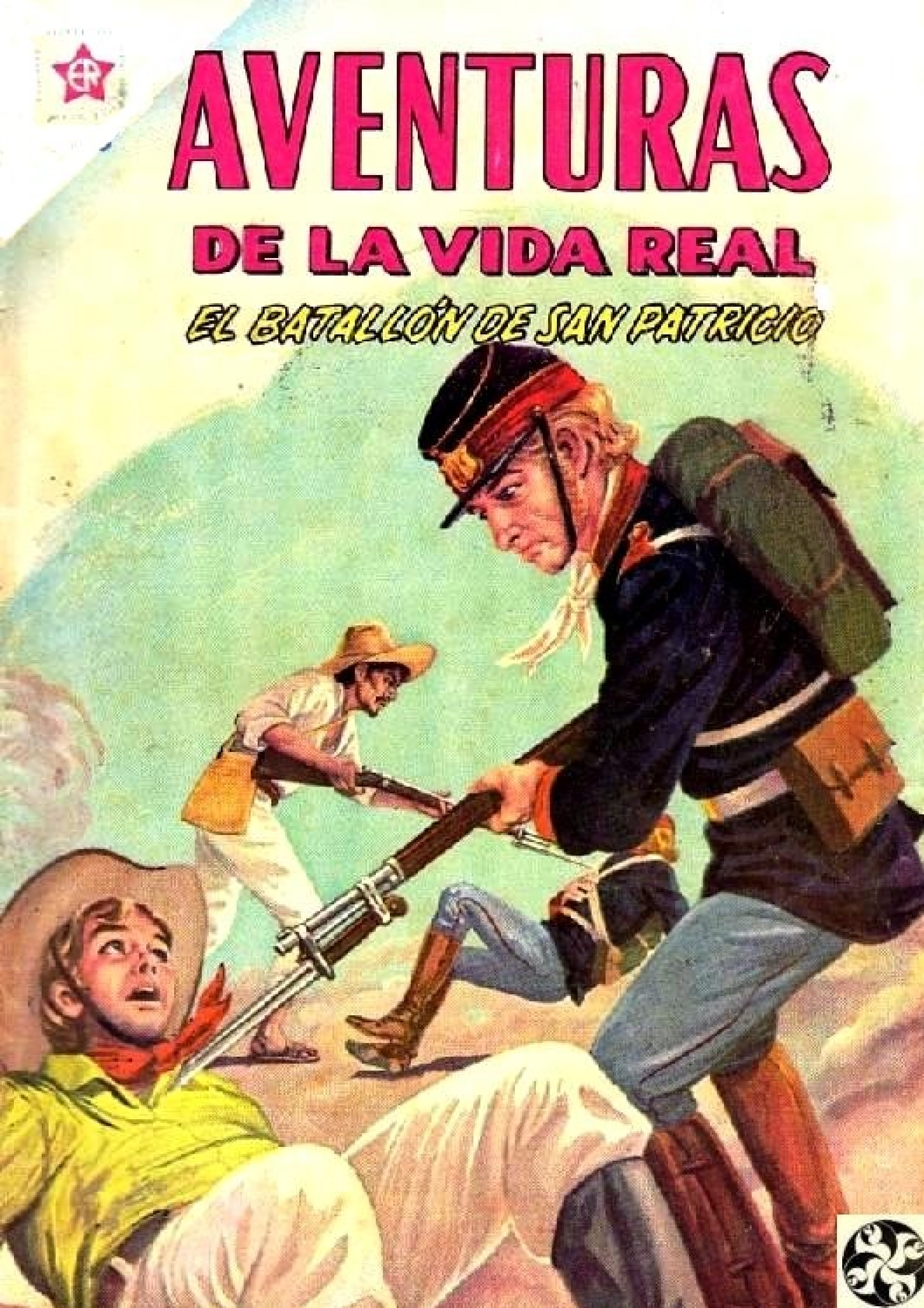

AVENTURAS
DE LA VIDA REAL
EL BATALLÓN DE SAN PATRICIO

¡Murieron por México!

A mediados del siglo XIX tuvo lugar el episodio histórico cuyo tema ha inspirado la presente edición, y que debe ser aplaudido en toda América. He aquí los nombres de los soldados irlandeses del heroico Batallón de San Patricio, mártires que ofrendaron su vida por la causa de la libertad de México en 1847:

Capitán JOHN O'REILLY

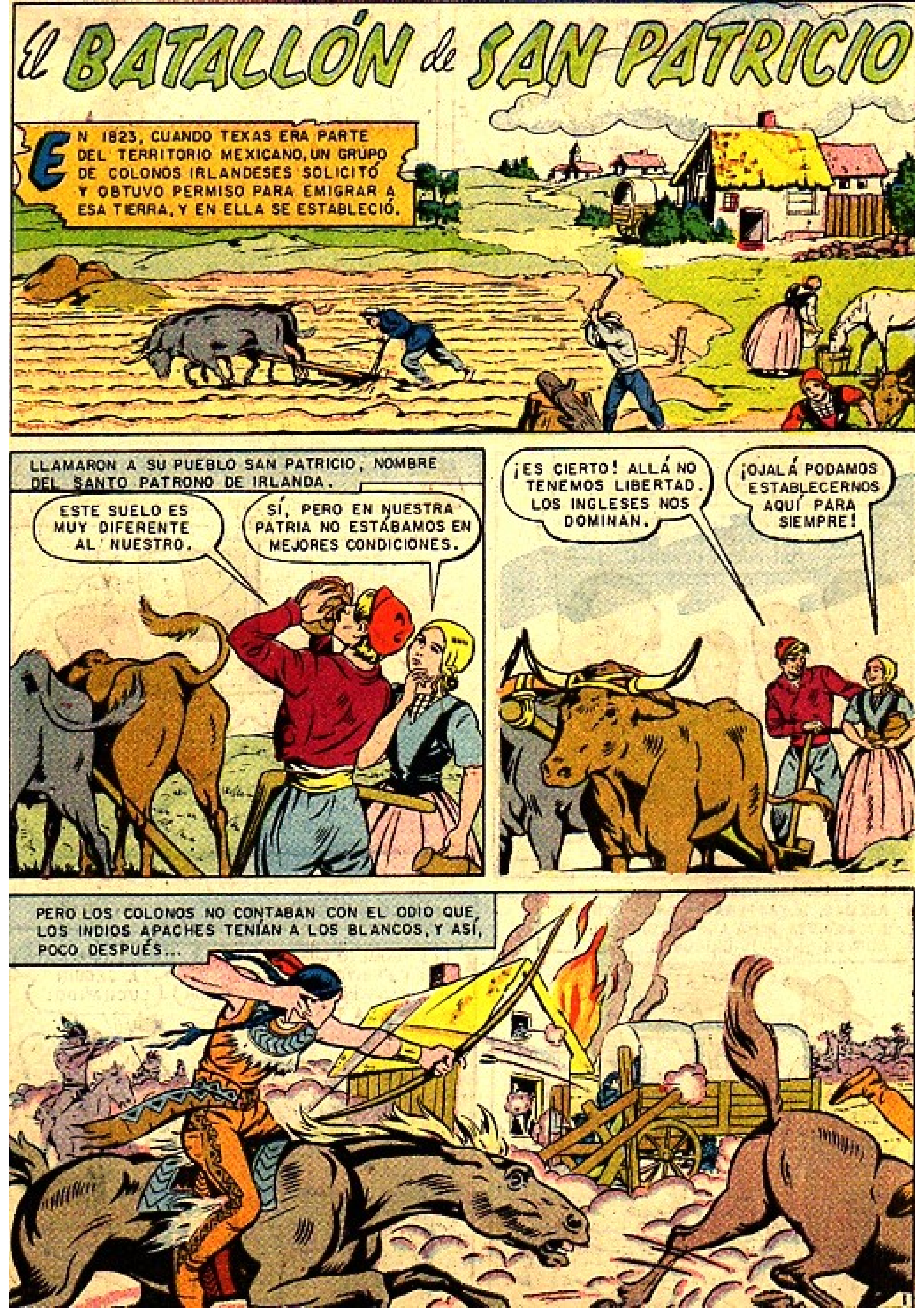
Henry Logenhamer
Henry Venator
Francis Rhode
John Klager
Alfred K. Fogal
George W. Jackson
William O'Connor
Richard Hanly
John Appleby
George Dalwig
Berney Hart
Thomas Millet
Hezekiah Akles
John Bartely
Alexander McKee
F. W. Garretson
John Bowers
M. T. Frantius
Henry Mewer
Henry Octker
Henry Whistler
William H. Keeck
Edward MacHerron
Thomas Riley
James Mills
Lawrence MacKey
Francis O'Connor
Peter Neil
Kerr Delaney
Patrick Antison
Harrison Kenny
Roger Hogan
John Sheehan
John A. Myers
Richard Parker

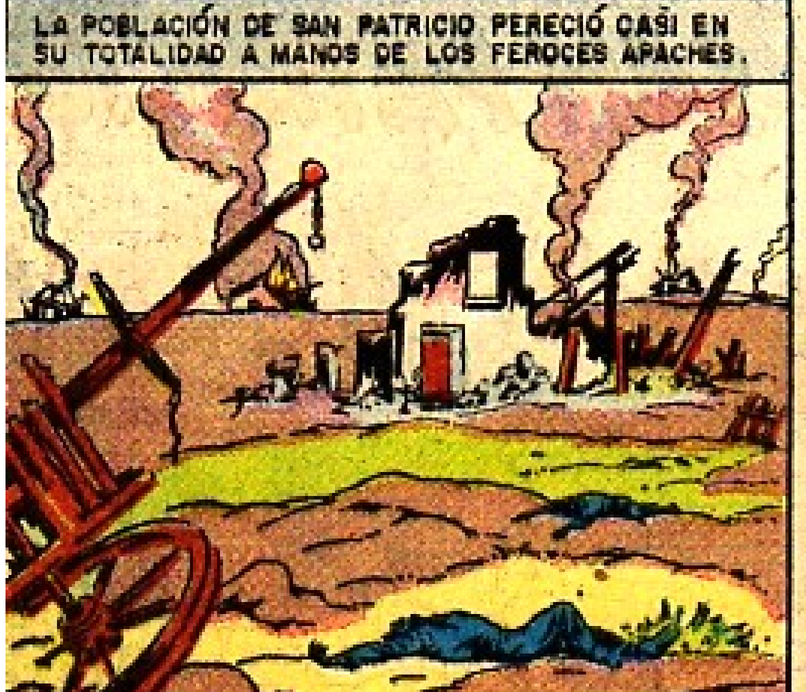
Lemus Wheaton
Samuel H. Thomas
David McElroy
Parian Fritz
John Benedick
John Rose
Lachlar McLanchlen
Patrick Casey
John Brooke
Roger Duhan
James Speers
Andrew Nolan
Patrick Dalton
John Cuttle
John Price
William Oathouse
William A. Wallace
Elizier S. Lusk
Herman Schmidt
Martin Miles
Abraham Fitzpatrick
John Murphy
Lewis Preifer
Martin Lydon
Dennis Conahan
Auguste Morartaft
James MacDowell
Gibson MacDowell
Hugh MacClelland
John MacDonald
John Cavanaugh
Thomas Casidy
John Daly
James Kelly
John Littie

EN EL PRÓXIMO NÚMERO

UNA historia que el cine no vacilaría en apropiarse es la que llegará a los lectores el mes entrante, y cuyo título es EL CAPITÁN FANTASMA. "Una mañana del año 1810, el alcaide Marcelino Quezada y otros dos caballeros atravesaron la plaza mayor de la ciudad de León (Nicaragua), gozando anticipadamente las emociones que les esperaban, pues iban a divertirse viendo una pelea a muerte entre dos esclavos". Así comienza el relato ilustrado que desde ahora recomendamos ampliamente.

AVENTURAS DE LA VIDA REAL — Año VI — Nº 68 — 1º de agosto de 1961.—Revista mensual.—© Copyright, 1960.—Derechos mundiales reservados.—Autorizada como corres-


EL BATALLÓN DE SAN PATRICIO
EN 1823, CUANDO TEXAS ERA PARTE DEL TERRITORIO MEXICANO, UN GRUPO DE COLONOS IRLANDESES SOLICITÓ Y OBTUVO PERMISO PARA EMIGRAR A ESA TIERRA, Y EN ELLA SE ESTABLECIÓ.
LLAMARON A SU PUEBLO SAN PATRICIO, NOMBRE DEL SANTO PATRONO DE IRLANDA.
ESTE SUELO ES MUY DIFERENTE AL NUESTRO.
SÍ, PERO EN NUESTRA PATRIA NO ESTÁBAMOS EN MEJORES CONDICIONES.
¡ES CIERTO! ALLÁ NO TENEMOS LIBERTAD. LOS INGLESES NOS DOMINAN.
¡OJALÁ PODAMOS ESTABLECERNOS AQUÍ PARA SIEMPRE!
PERO LOS COLONOS NO CONTABAN CON EL ODIO QUE LOS INDIOS APACHES TENÍAN A LOS BLANCOS, Y ASÍ, POCO DESPUÉS...


LA POBLACIÓN DE SAN PATRICIO PERECIÓ CASI EN SU TOTALIDAD A MANOS DE LOS FEROCES APACHES.


PASÓ EL TIEMPO Y TEXAS FUE CADA VEZ MÁS CODICIADA.


EL PRESIDENTE DE MÉXICO, DON ANTONIO LÓPEZ DE SANTA ANNA...
DESDE AHORA, TODOS LOS ESTADOS DE LA REPÚBLICA OBEDECERÁN A UN PODER CENTRAL.


LOS TEXANOS NO ACEPTARON ESA DISPOSICIÓN Y SE DECLARARON INDEPENDIENTES, IZANDO UN PABELLÓN CON LOS COLORES DEL MEXICANO, PERO SIN SU ESCUDO.


ADEMÁS, TEXAS ERA UN GRAN CENTRO ESCLAVISTA PARA LOS COLONOS DEL SUR DE ESTADOS UNIDOS...


...POR LO QUE CONTABAN CON LA AYUDA MILITAR DE ESE PAÍS. EL GENERAL HOUSTON...
LES PROMETO QUE ENVIARÉ MI EJÉRCITO SI LOS MEXICANOS INTENTAN RECUPERAR A TEXAS.
ESO NOS ALIENTA A SEGUIR LUCHANDO.













A PESAR DE ESTO, LA GUERRA NO TARDÓ EN SER DECLARADA, Y FUERON RECLUTADOS LOS POCOS INMIGRANTES QUE QUEDABAN.



POCO DESPUÉS, UN OFICIAL NORTEAMERICANO PREGUNTÓ A LOS RECLUTAS IRLANDESES...

SI ALGUNO DE USTEDES TIENE EXPERIENCIA MILITAR, DÉ UN PASO AL FRENTE... ¡YA!



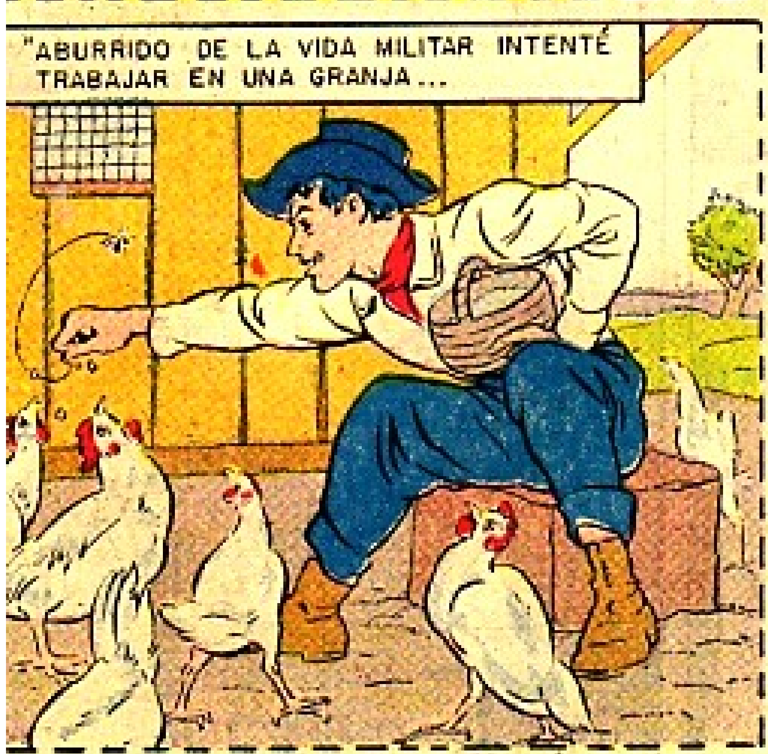







"PRONTO ME CANSÉ, Y CRUCÉ LA FRONTERA CON ESTADOS UNIDOS...


..."EN DONDE ME GRADUÉ COMO CAPITÁN EN LA ACADEMIA MILITAR DE WEST POINT.


"ABURRIDO DE LA VIDA MILITAR INTENTÉ TRABAJAR EN UNA GRANJA...


"PERO TUVE DIFICULTADES CON EL PATRÓN..."

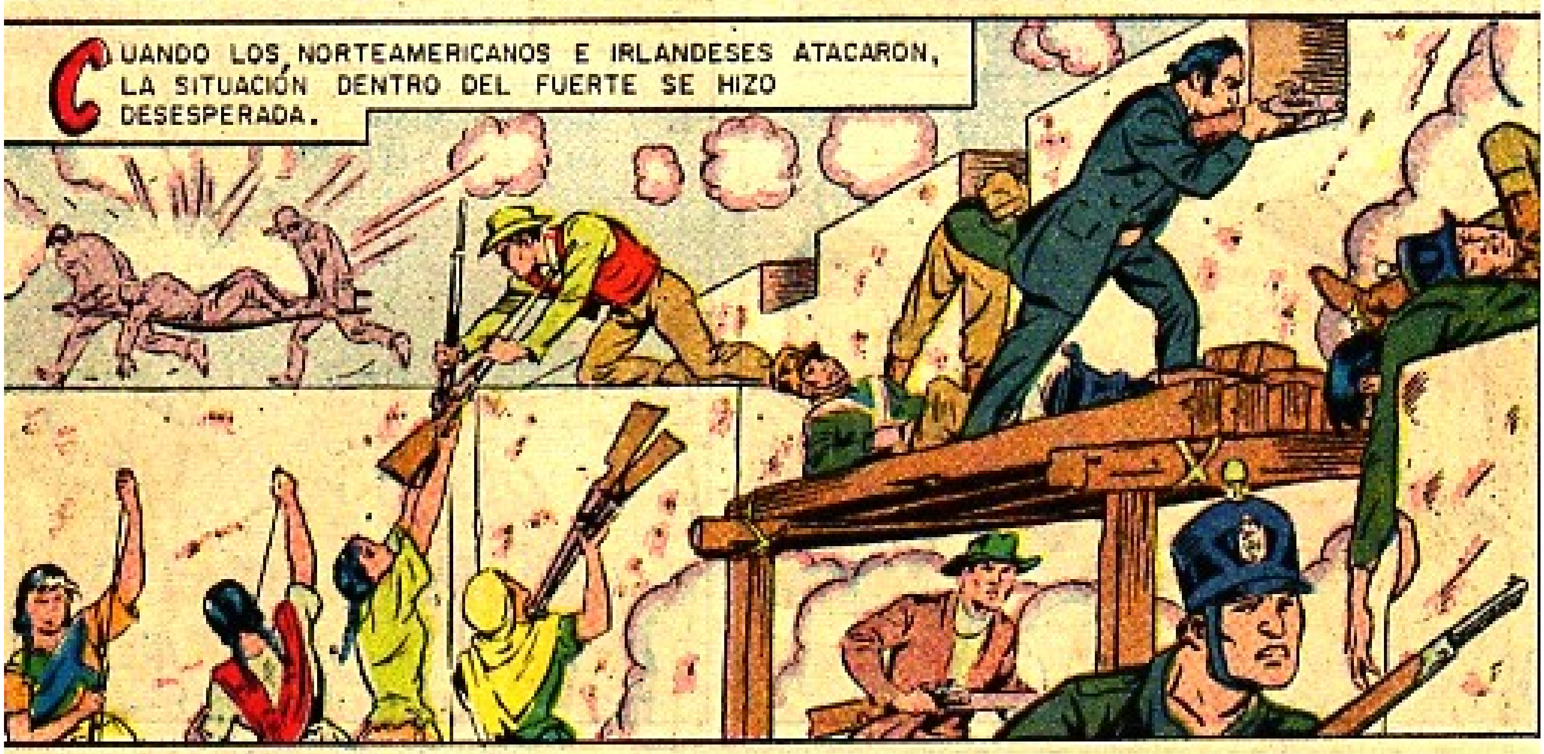

Y AQUÍ ESTOY AHORA, DISPUESTO A LUCHAR CONTRA LOS MEXICANOS.
ME IMAGINO QUE HAN DE SER TAN FEROCES COMO LOS APACHES.


LOS TEXANOS QUIEREN SU INDEPENDENCIA. DEBEMOS AYUDARLOS EN LO QUE PODAMOS.


EN ESE MOMENTO, UN JOVEN SE ACERCÓ A Mac HERRON...
¡PAPÁ! YO TAMBIÉN ME PRESENTÉ COMO VOLUNTARIO.
NO HICISTE BIEN, PERO YA QUE ESTÁS AQUÍ, TE PRESENTARÉ. ÉSTE ES EDWARD, MI HIJO.
JOHN O'REILLY SERÁ TU CAPITÁN.
¡ENCANTADO!
AQUÍ TIENES A PATRICK DALTON, DE QUIEN ESPERO QUE TE HAGAS AMIGO.
Y A JOHN MURPHY, LEAL Y GENEROSO, COMO TODO BUEN IRLANDÉS.
MUCHO GUSTO, MUCHACHO.
EL GRUPO ESTRECHÓ SUS LAZOS DE AMISTAD. ERA FRECUENTE QUE DALTON ENTONARA BALADAS DE SU TIERRA...
"MIS HOMBRES, LOS GUERREROS DE NOBLE ROSTRO, LOS DE LOS GRISES CORCELES..."


PRONTO ENTRARON EN ACCIÓN. MARCHABAN CONTRA EL FUERTE DE SANTA ISABEL...


EN DONDE SE HABÍA REFUGIADO LA POBLACIÓN CIVIL DE LOS LUGARES CERCANOS.


CUANDO LOS NORTEAMERICANOS E IRLANDESES ATACARON, LA SITUACIÓN DENTRO DEL FUERTE SE HIZO DESESPERADA.

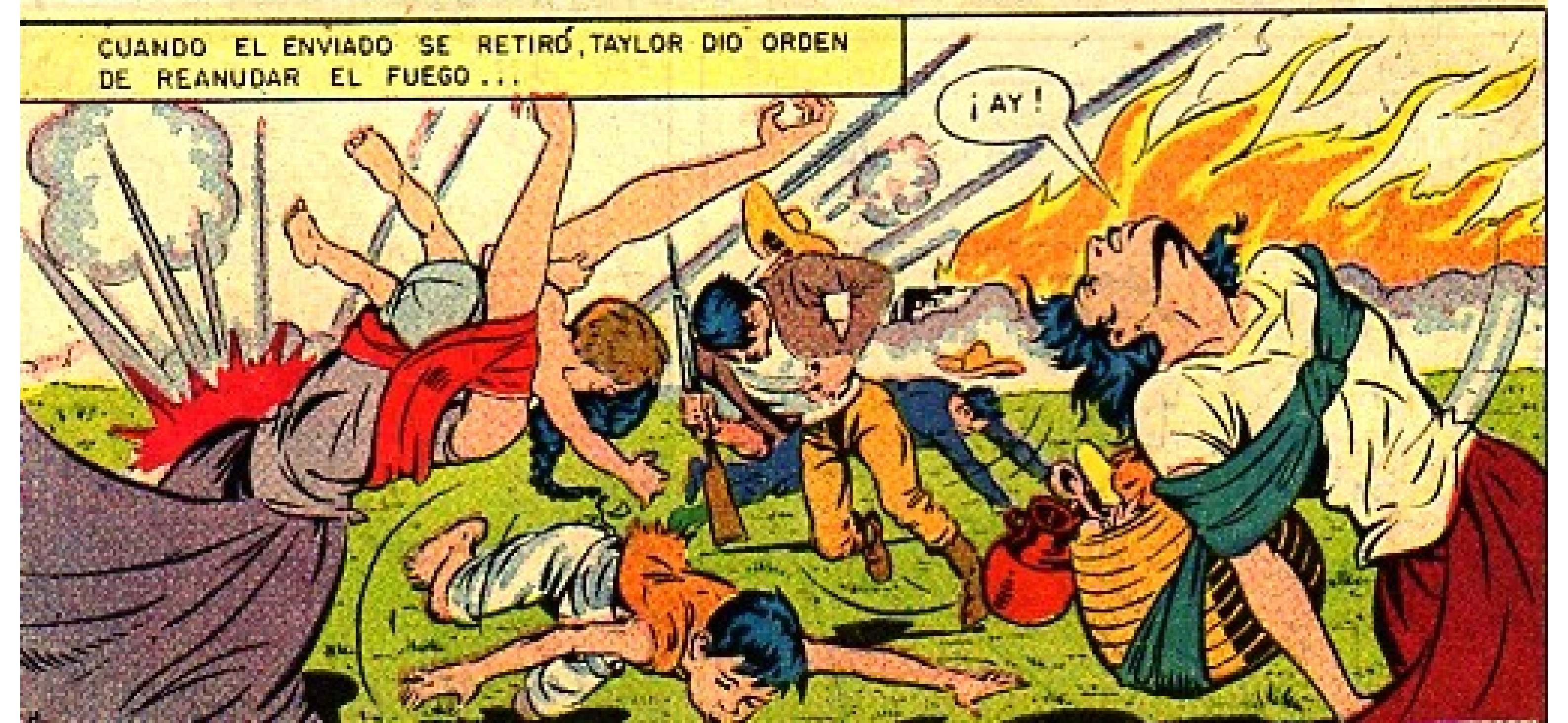

HASTA QUE...
¡NO PODEMOS DEFENDERNOS MÁS! SALGAMOS DEL FUERTE, PERO ANTES INCENDIÉMOSLO.


ASÍ...

DESPUÉS DE PRENDER FUEGO AL FUERTE, PARA QUE NO CAYERA EN MANOS ENEMIGAS, SUS DEFENSORES TRATARON DE HUIR.







JOHN O'REILLY, ENTONCES...

¡QUÉ ESTAMOS HACIENDO, DIOS MÍO! ¿ÉSTOS SON LOS "BÁRBAROS MEXICANOS"?










SÍ, YA SÉ QUE ES PELIGROSO, PERO TENEMOS QUE HACERLO. DEBO IR A HABLAR CON MI HIJO.


EL VALIENTE VIEJO SE ENCAMINÓ HACIA DONDE EDWARD DORMÍA...
¿QUIÉN ES?
SOY YO, NO TE ASUSTES. QUIERO HABLARTE.


AL EXPLICARLE LOS PLANES...
¡NO ES POSIBLE, PADRE, NO PODEMOS SER DESERTORES!
SERÍAMOS LEALES A UNA CAUSA JUSTA; ESO ES LO QUE DEBE IMPORTARNOS.


SI NOS SORPRENDEN, NOS MATAN. ADEMÁS, EL EJÉRCITO MEXICANO ESTÁ DESORGANIZADO, Y LUCHAR CON ÉL SERÍA PERDER.


CADA HOMBRE DEBE ESCUCHAR SU CONCIENCIA. SÓLO TE PIDO QUE NO NOS DELATES.
¡PAPÁ, NO NOS DESPIDAMOS ASÍ! POR FAVOR, NO DESERTES.


AL DÍA SIGUIENTE...
GENERAL, ALGUNOS COMPAÑEROS Y YO SOLICITAMOS AUTORIZACIÓN PARA OIR MISA.
VAYAN, PERO NO ME VUELVAN A MOLESTAR CON PERMISOS.
DESPUÉS...
SON BASTANTES LOS COMPAÑEROS QUE MARCHARÁN CON NOSOTROS. ESPEREMOS A Mac HERRON, QUE NO DEBE TARDAR.
¿Y SI NO VIENE?
EN ESO...
¿Y TU HIJO?
ES LEAL AL EJÉRCITO NORTEAMERICANO.
¿ESTÁS SEGURO DE QUE QUIERES VENIR?
SÍ, QUIERO... PERO, POR FAVOR, NO JUZGUEN MAL AL MUCHACHO. ES MUY JOVEN Y PIENSA QUE SOMOS TRAIDORES A LA PALABRA DADA.
EMPRENDIERON EL CAMINO EN COMPAÑÍA DE ALGUNOS CAMARADAS IRLANDESES, QUE, COMO ELLOS, ABANDONABAN LA CAUSA DE LOS INVASORES.


A LOS POCOS DÍAS...
DEBEMOS LLEGAR A PALO ALTO, PARA UNIRNOS A LAS TROPAS DE MARIANO ARISTA. YA NOS FALTA POCO.


MAS FUERON VISTOS POR UN GRUPO DE CAMPESINOS, Y ÉSTOS...
¡FUEGO!


¡HUYAN! ¡NOS CREEN ENEMIGOS!


TODOS LOGRARON PASAR, EXCEPTO O'REILLY...
ESPEREMOS A JOHN.
NO HAY TIEMPO. HUYAMOS.


...QUIEN TRATABA DE HACERSE ENTENDER...
SOY AMIGO. PRECISAMENTE DESERTAMOS PARA UNIRNOS A USTEDES.
NO ENTIENDO LO QUE DICE.
BUSQUEMOS A ALGUIEN QUE SEPA INGLÉS.


JOSÉ, VEN A TRADUCIRNOS LO QUE DICE EL AMERICANO.
DE ALGO ME HA DE SERVIR SABER UN POCO DE INGLÉS.


CUANDO JOSÉ ESCUCHÓ A O'REILLY...
NO PODEMOS CREERTE, ERES UN SOLDADO ENEMIGO Y VAMOS A FUSILARTE.
LE DAREMOS UNA OPORTUNIDAD, SI PUEDE CORRER MIENTRAS LE DISPARAMOS.


AQUELLOS HOMBRES ERAN RUDOS E IGNORANTES. POR LO TANTO...


MILAGROSAMENTE PUDO SALVAR SU VIDA, Y...
¿EN DÓNDE ESTARÁN MIS COMPAÑEROS ?


TRAS MUCHO CAMINAR, LOGRÓ ENCONTRARLOS.
¡CREÍMOS QUE YA NO VOLVERÍAMOS A VERTE! NUESTRO GRUPO HA CRECIDO, COMO VES.
AHORA SÍ DEBEMOS BUSCAR AL GENERAL ARISTA.







Y ASÍ QUEDÓ CONSTITUIDO EL HEROICO BATALLÓN DE SAN PATRICIO...

HASTA EL FIN SE MOSTRARON VALEROSOS, BUSCARON LA VICTORIA...

CUANDO EN LA CAPITAL MEXICANA SE SUPO LO ANTERIOR, UN GRUPO DE INTELECTUALES SE REUNIÓ PARA REDACTAR PROCLAMAS, A FIN DE QUE OTROS SIGUIERAN EL EJEMPLO DE LOS IRLANDESES...










PRONTO...
¡VENGAN TODOS! LOS VÍVERES Y LAS MUNICIONES ESTÁN ANEGADOS.


Y EN SEGUIDA...
¡SÓLO ESTO NOS FALTABA!
NO PODREMOS SOSTENERNOS MUCHO TIEMPO.


DE NADA SIRVIÓ EL VALOR DE LOS DEFENSORES, NI EL HEROÍSMO DE UNA MUJER LLAMADA JOSEFA ZOZAYA, QUE ALENTÓ A LA RESISTENCIA HASTA EL ÚLTIMO MINUTO...


LOS MEXICANOS TUVIERON QUE ABANDONAR LA PLAZA, DEJÁNDOLA EN MANOS ENEMIGAS.


LA SITUACIÓN DE LOS DERROTADOS ERA CADA VEZ PEOR...
AHORA NI COMIDA TENEMOS.
SOLO UN POCO DE CAFÉ... Y AGUA DE LLUVIA.


Y EN CUANTO A LOS IRLANDESES...
CADA NOCHE QUE NOS REUNIMOS PUEDE SER LA ÚLTIMA. SI CAEMOS EN SUS MANOS, NOS MATAN.
VALE MÁS MORIR POR UNA CAUSA JUSTA, QUE POR UN MOTIVO SIN GLORIA.


EN OCASIONES OBTENÍAN ALGUNAS VICTORIAS...


COMO EN LA ANGOSTURA...
¡NO DISPAREN, NOS RENDIMOS!
SOMOS IRLANDESES COMO USTEDES.


ENTONCES...
¡NO DISPARES, NO DISPARES!
NO LES VOY A DISPARAR. ESTÁN DESARMADOS.


PERDONA. PENSABA QUE ALGUNO PODRÍA SER MI HIJO.


PERO LOS INVASORES FUERON ENTRANDO EN LAS CIUDADES UNA A UNA; ASÍ CAYERON CHIHUAHUA, JALAPA, CERRO GORDO, PUEBLA...

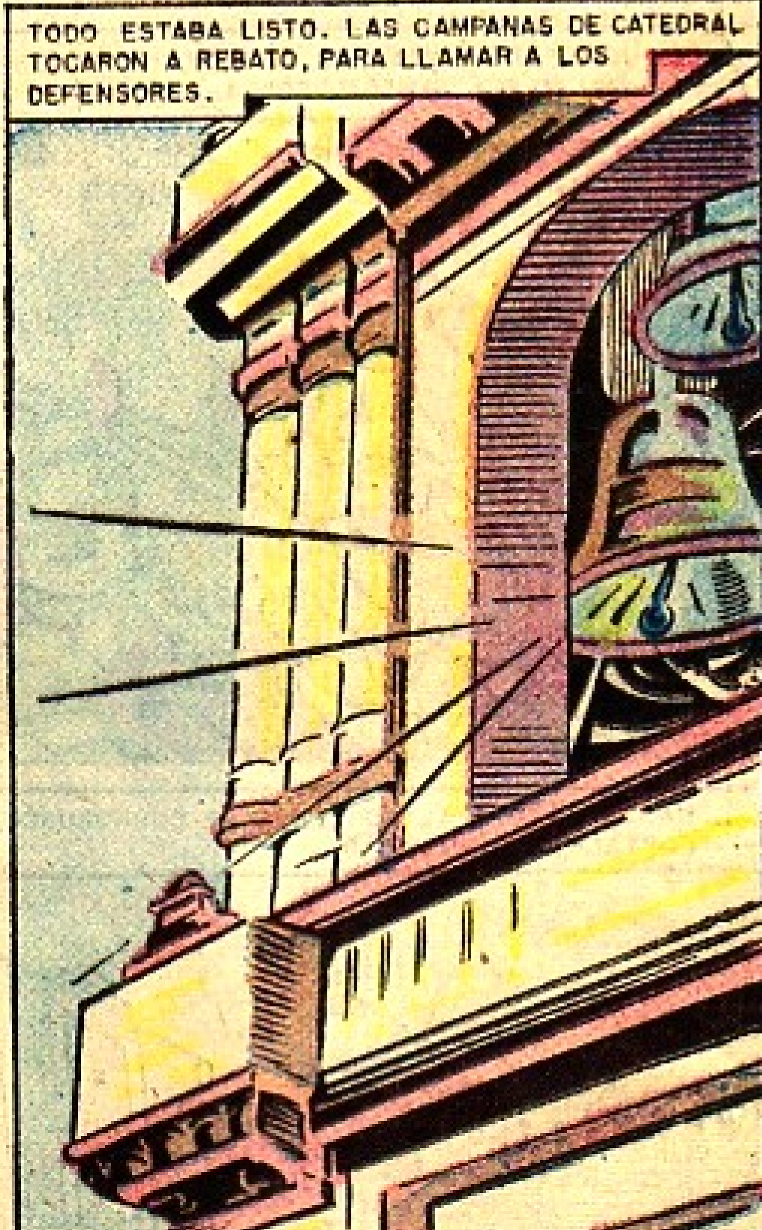

SANTA ANNA DECIDIÓ...
ATRAEREMOS AL ENEMIGO A LA CIUDAD DE MÉXICO PARA DAR LA BATALLA DECISIVA.


LA CIUDAD SE LEVANTÓ EN ARMAS ANTE EL PELIGRO INMINENTE. SALIERON A DEFENDERLA...


TANTO LOS ELEGANTES Y ARISTÓCRATAS, LLAMADOS "POLKOS" POR LA DANZA QUE ESTABA EN BOGA ENTRE ELLOS, LA POLKA...


COMO LOS MÁS HUMILDES. TODOS RECIBIERON ARMAS Y MUNICIONES.





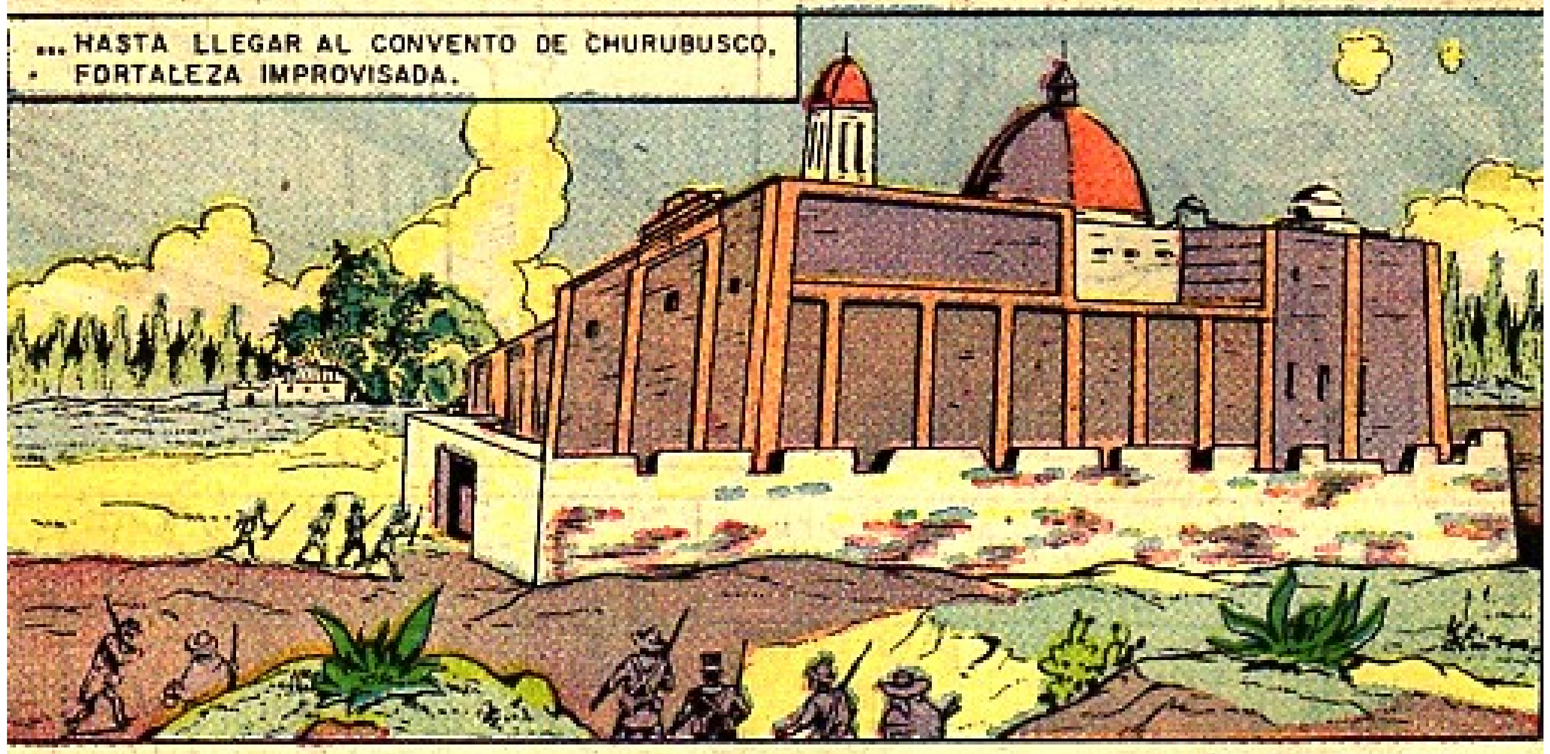
LA CONCENTRACIÓN DE TROPAS SE REALIZÓ EN EL PEÑÓN VIEJO. EL BATALLÓN DE SAN PATRICIO RECIBIÓ SU ENSEÑA DE MANOS DEL ARZOBISPO IRIZARRI.

Batallon de San Patricio

John O'Reilly


LOS NORTEAMERICANOS NO SE HICIERON ESPERAR: AL MANDO DEL GENERAL SCOTT, ATACARON POR VARIOS PUNTOS.


EL EJÉRCITO MEXICANO SE VIÓ OBLIGADO A REPLEGARSE...


...HASTA LLEGAR AL CONVENTO DE CHURUBUSCO, FORTALEZA IMPROVISADA.


EL CONVENTO-FORTALEZA QUEDÓ AL MANDO DE DON PEDRO MARÍA ANAYA, QUIEN ORDENÓ...
¡PRONTO, DISPONGAN LOS CAÑONES! DESGRACIADAMENTE, SOMOS POCO NUMEROSOS.


EN ESE MOMENTO...
¡VIENEN REFUERZOS!
¡TA, TARII!


EN EFECTO...
¡ESTA BATALLA DECIDIRÁ NUESTRA SUERTE!


CUANDO O'REILLY LLEGÓ A LA PUERTA DEL CONVENTO...
MÉXICO AGRADECE SU VALOR, CAPITÁN O'REILLY.
DESDE HACE TIEMPO FORMAMOS PARTE DE SU EJÉRCITO.


EL ENEMIGO NO TARDÓ EN APARECER, Y EMPEZÓ LA BATALLA.


LOS IRLANDESES SABÍAN QUE ESTABAN PERDIDOS...
PRESIENTO QUE ES NUESTRO FIN, DALTON.
ASÍ ES MURPHY.


SIN EMBARGO, ESTABAN RESUELTOS A DEFENDER LA CAUSA QUE ABRAZARON.
¡TEN CUIDADO, NO TE EXPONGAS DEMASIADO!
NO TEMAS.


PERO...
¡AY!


DALTON AGONIZABA...
¡MUCHACHO!
ES RARO... PERO SIENTO... COMO SI MURIERA... POR IRLANDA...


O'REILLY SE MOSTRÓ MUY APENADO AL SABER LA NOTICIA...
ES EL PRIMERO, NOSOTROS LO SEGUIREMOS PRONTO.


EN ESE MOMENTO, UN SOLDADO...
¡CAPITÁN O'REILLY, LO MANDA LLAMAR EL GENERAL ANAYA!


SE DIRIGIÓ A DONDE ESTABA EL GENERAL, Y...
¡SON CARTUCHOS DE SALVA!
Y LOS POCOS BUENOS QUE HAY, NO ENTRAN EN NUESTROS FUSILES.


VEAMOS ÉSTE. AYÚDEME A DESTAPARLO.
CON CUIDADO, GENERAL. SU VIDA ES PRECIOSA PARA TODOS NOSOTROS.

UNA BALA HIZO QUE EL CAJÓN LLENO DE CARTUCHOS EXPLOTARA...

AFORTUNADAMENTE, NINGUNO DE LOS DOS SUFRIÓ DAÑOS SERIOS.
APÚRESE, DOCTOR. URGE QUE VOLVAMOS AL COMBATE.
ES COSA DE UN MOMENTO.








FUE OBEDECIDO RÁPIDAMENTE...


PERO MORDER LOS CARTUCHOS LOS HACÍA PERDER TIEMPO...


...POR LO QUE MUY PRONTO LOS INVASORES LOGRARON ENTRAR EN EL PATIO DEL CONVENTO.


EL GENERAL ANAYA FUE HERIDO EN EL COMBATE...


Y LUEGO...
GENERAL, SE NOS ACABÓ EL PARQUE.
¡A LAS BAYONETAS!

LA ORDEN SE CUMPLIÓ...






ASÍ LO HIZO, Y...
¡ES ESPANTOSO! PREFERIRÍA HABER MUERTO A VIVIR ESTOS INSTANTES.
DE PRONTO, CESARON LOS DISPAROS...
SE ACERCABA UN PARLAMENTARIO ENEMIGO.
AQUELLO ERA LA DERROTA DE LOS DEFENSORES. TODOS LO SABÍAN.
EN MEDIO DE UN SILENCIO DE MUERTE, ANAYA DIO UNA RESPUESTA INMORTAL...
GENERAL, ¿DÓNDE ESTÁ EL PARQUE?
¡SI HUBIERA PARQUE NO ESTARÍAN USTEDES AQUÍ!


LAS BANDERAS FUERON ARRIADAS; AQUELLO ERA EL FIN.


LOS DEL BATALLÓN DE SAN PATRICIO FUERON HECHOS PRISIONEROS.


EL GENERAL SCOTT RECIBIÓ LA VISITA DEL ARZOBISPO DE MÉXICO...
¿A QUÉ DEBO EL HONOR?


VENGO A INTERCEDER POR LAS VIDAS DE LOS VALIENTES IRLANDESES.


ES INÚTIL. SERÁN AHORCADOS, PERO LOS QUE DESERTARON ANTES DE LA PROCLAMACIÓN DE ESTA LEY MARCIAL, PUEDEN SALVARSE.


TAMBIÉN LAS DAMAS DE SAN ÁNGEL, POBLACIÓN CERCANA, INTERCEDIERON POR ELLOS...
LE SUPLICAMOS PERDONAR A LOS IRLANDESES.
¡HE DICHO QUE NO PUEDE SER!


LAS MUJERES Y LOS NIÑOS DESFILARON EN SEÑAL DE PROTESTA POR LA EJECUCIÓN...


UN FRAILE ANÓNIMO SE ACERCÓ AL GENERAL SCOTT...
PIÉNSELO DOS VECES, ANTES DE DERRAMAR SANGRE INOCENTE.
¡QUÉ IMPERTINENCIA!


LUEGO...
¡JA, JA, JA!
¡LA CONCIENCIA NO LOS DEJARÁ DESCANSAR EN PAZ!


MIENTRAS TANTO, LOS PRISIONEROS...
HE SABIDO QUE SE SALVARÁN AQUELLOS QUE HUYERON ANTES DE QUE SE DECRETARA LA PENA DE MUERTE PARA LOS DESERTORES.
¡OJALÁ NO SEAMOS NOSOTROS! PREFIERO MORIR CON NUESTROS HERMANOS.


¡YO TAMBIÉN!... PORQUE SIN DUDA NO NOS DEJARÍAN LIBRES SIN SOMETERNOS ANTES A UNA HUMILLACIÓN.

LLEGÓ EL DÍA DEL JUICIO...

PIDO LA PENA DE MUERTE PARA LOS TRAIDORES A NUESTRO EJÉRCITO.










A LOS POCOS DÍAS, EN LA PRISIÓN...
SOLICITO PERMISO PARA VER A EDWARD Mac HERRON, MI PADRE.
MM... NO SÉ SI PUEDAS; TÚ SIEMPRE HAS SIDO LEAL.


PUDO PASAR, Y...
PADRE, VENGO A PEDIR TU PERDÓN.
OBRASTE SEGÚN TU CONCIENCIA, AL IGUAL QUE YO.

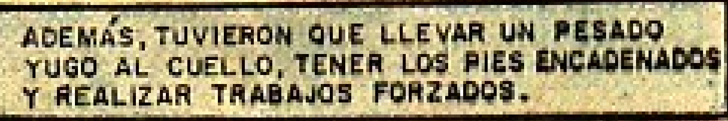

¡NO ES CIERTO! ¡TUVE MIEDO! PERO AHORA REVOLVERÉ CIELO Y TIERRA PARA...
¡ES INÚTIL, ESTAMOS SENTENCIADOS! SEREMOS MARCADOS COMO CRIMINALES.

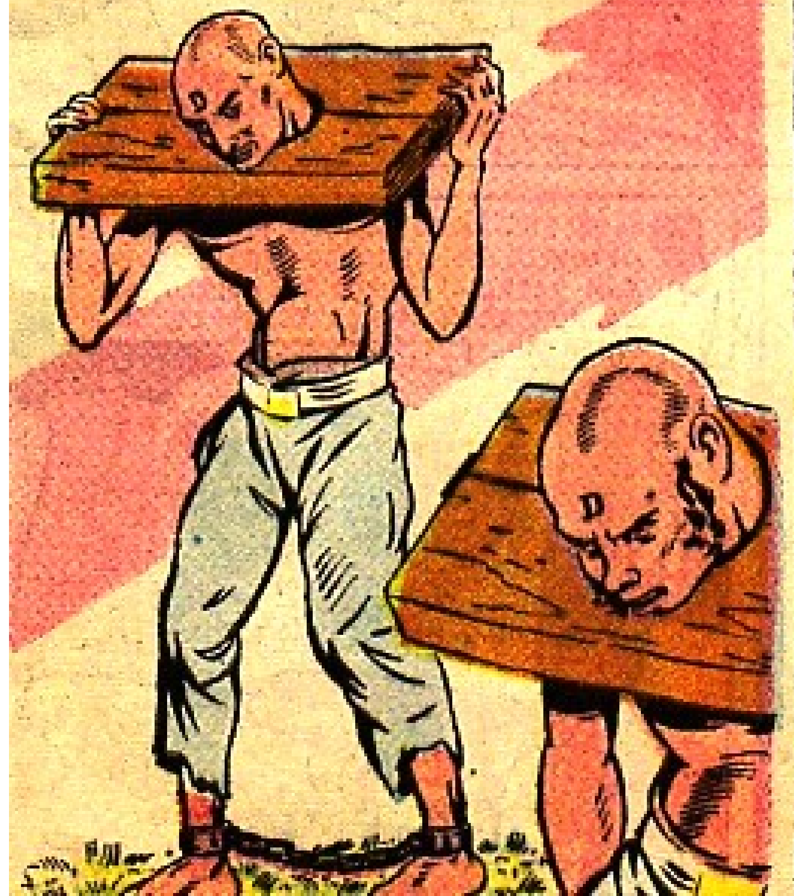

¡PAPÁ!... CUANDO TODO ESTO TERMINE, VOLVAMOS JUNTOS A IRLANDA.
¿NO TENDRÁS VERGÜENZA DE VIVIR JUNTO A UN HOMBRE INFAMADO?


MINUTOS DESPUÉS...
¡VENDRÉ TODOS LOS DÍAS!
¡EL PERMISO TERMINÓ! SALGA USTED, JOVEN.

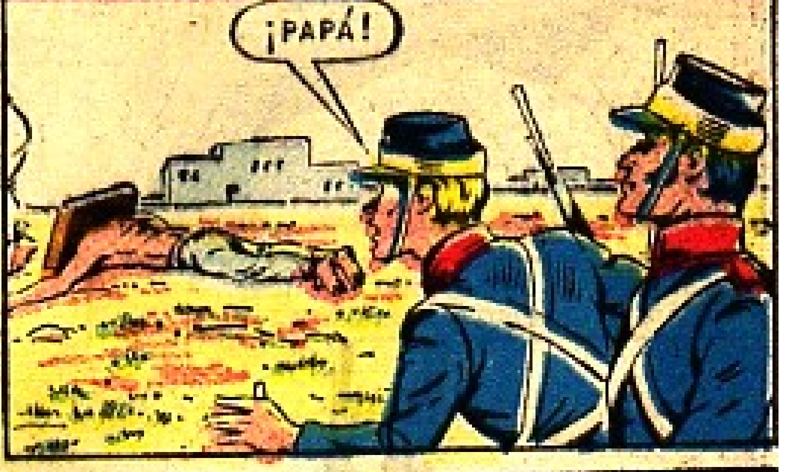

CUANDO SE FUE...
YO SIEMPRE DIJE QUE NO ERA MALO.
ME ALEGRO DE HABERME RECONCILIADO CON EL MUCHACHO.

LLEGÓ EL TRÁGICO DÍA. NUEVE IRLANDESES FUERON MARCADOS EN EL ROSTRO CON LA "D" DE DESERTORES, TRAS HABER RECIBIDO CINCUENTA AZOTES.





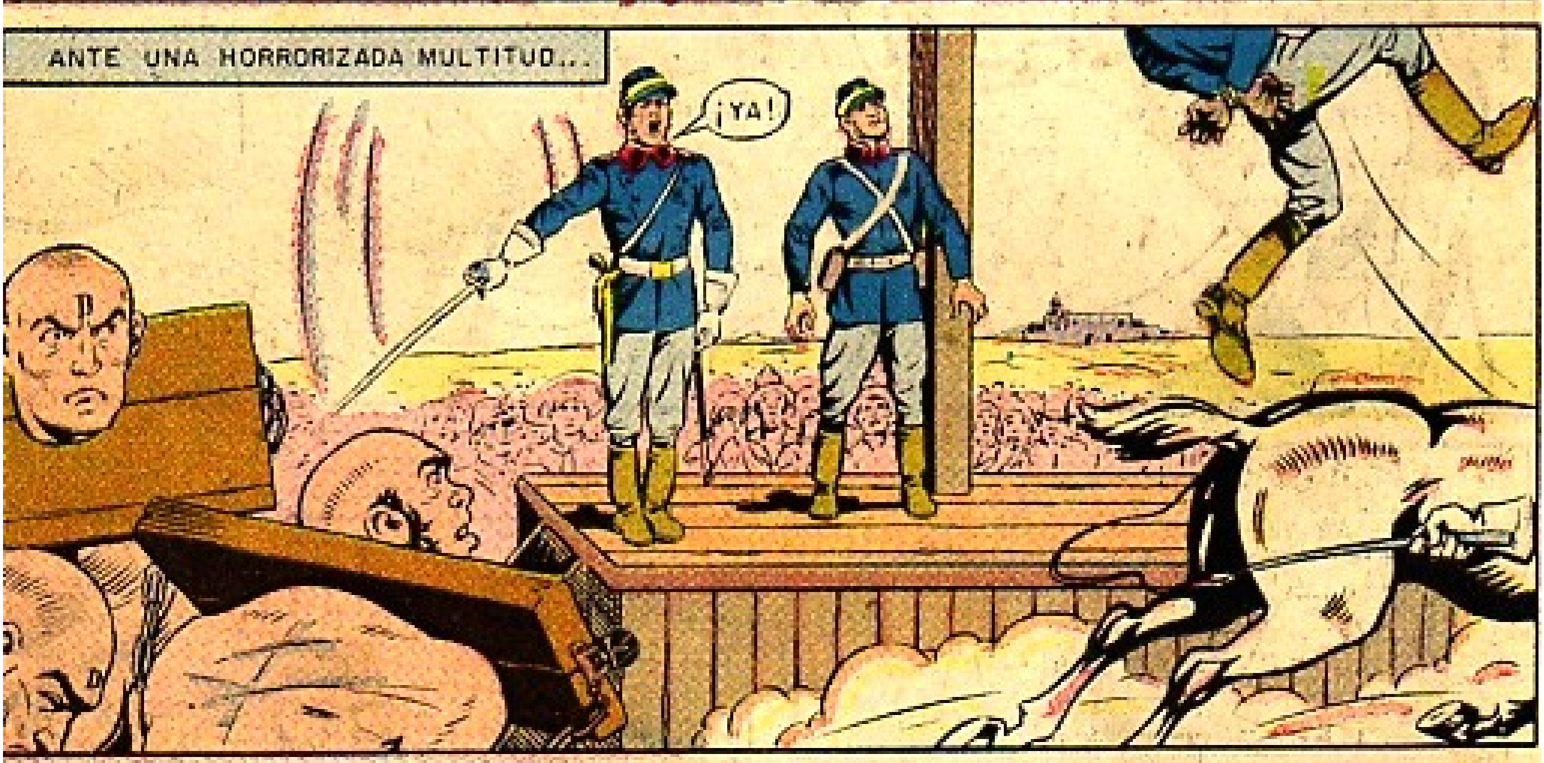
MacHERRON, YA MARCADO, NO PUDO CAMINAR CON LOS PIES ENCADENADOS, Y...






LOS PATÍBULOS FUERON CONSTRUIDOS RÁPIDAMENTE...


Y AQUELLOS VALIENTES FUERON AHORCADOS...


ANTE UNA HORRORIZADA MULTITUD...
¡YA!


DESPUÉS, LA GENTE DEL PUEBLO OBTUVO PERMISO PARA SEPULTARLOS...


DESDE ENTONCES, MÉXICO HONRA LA MEMORIA DEL HEROICO BATALLÓN DE SAN PATRICIO, CUYOS SOLDADOS SE SACRIFICARON POR LA CAUSA DE SU LIBERTAD.
Batallon de San Patricio
FIN